

Body Slider

Product Manual - Gebruiksaanwijzing - Gebrauchsanleitung
Manual Del Usuario - Mode D'emploi

English - Nederlands - Deutsch - Español - Français

REF 9RED090145 (Red), 9OR0090145 (Orange)





1

Step 1

- EN Turn the person on his/her side and place the Body Slider next to the person.
- NL Draai de persoon op zijn/haar zij en plaats de Body Slider naast de persoon.
- DE Drehen Sie die Person auf die Seite und platzieren Sie den Body Slider neben der Person.
- ES Coloque a la persona en su costado y coloque el Body Slider a un lado de la persona.
- FR Retourner la personne sur son côté et placer le Body Slider à côté de la personne.

Step 2

- EN Place the Body Slider underneath the person. Preferably underneath the hip and back.
- NL Plaats de Body Slider onder de persoon. De voorkeur is om dit onder de heup en rug te doen.
- DE Platzieren Sie den Body Slider unter der Person. Am besten unter der Hüfte und dem Rücken.
- ES Coloque el Body Slider debajo de la persona. Preferiblemente debajo de la cadera y espalda.
- FR Placez le Body Slidersous la personne. De préférence sous la hanche et le dos.

2



3

Step 3

- EN Place the Body Slider underneath the person as far as you can.
- NL Plaats de Body Slider zo ver mogelijk onder de persoon.
- DE Platzieren Sie den Body Slider so weit wie möglich unter die Person.
- ES Coloque el Body Slider debajo de la persona tan adentrado como pueda.
- FR Placez le Body Slidersous la personne aussi loin que vous le pouvez.

Step 4

- EN Now turn the person on its back onto the Body Slider.
- NL Draai de persoon op zijn/haar rug op de Body Slider.
- DE Drehen Sie nun die Person auf dem Rücken und damit auf den Body Slider.
- ES Ahora coloque a la persona sobre su espalda hacia el Body Slider.
- FR Tournez maintenant la personne sur le dos sur le Body Slider.

4



5

Step 5

- EN Once the person lays on the Body Slider, you will be able to transfer the person in your direction.
- NL Wanneer de persoon op de Body Slider ligt, kun je de persoon in jouw richting transferen.
- DE Sobald die Person auf dem Body Slider liegt, können Sie die Person in Ihre Richtung bewegen.
- ES Una vez que la persona esté recostada en el Body Slider, podrá trasladar a la persona a su dirección.
- FR Une fois la personne posée sur le Body Slider, vous pourrez la déplacer dans votre direction.

Care of the product - Zorg voor het product - Pflege des Produkts - Cuidado del producto - Entretien du produit

EN The Body Slider can be machine laundered. Do not use fabric softener. To ensure maximum material life, hang dry or tumble dry on low heat.

NL De Body Slider kan in de wasmachine. Gebruik geen wasverzachter. Voor een maximale levensduur, laten drogen of drogen in de droger op normale temperatuur.

DE Der Body Slider kann in der Maschine gewaschen werden. Verwenden Sie keinen Weichspüler. Um eine maximale Lebensdauer des Materials zu gewährleisten, sollten Sie es zum Trocknen aufhängen oder bei geringer Hitze im Trockner trocknen.

ES El Body Slider puede ser lavado a máquina. No use suavizante para telas. Para asegurar el tiempo de vida máximo del material, cuélguelo para secarse o use la secadora en calor bajo.

FR Le Body Slider peut être lavé en machine. Ne pas utiliser d'assouplissant. Pour assurer une durée de vie maximale du matériau, suspendre le sèche-linge ou le sécher au sèche-linge à basse température.

Visual inspection - Visuele inspectie - Sichtprüfung - Inspección visual - Inspection visuelle

EN Check the condition and function of the Body Slider regularly. Check to ensure that fabric is not worn or faded. If there are signs of wear, the product must be discarded and replaced.

NL Check de conditie en functie van de Body Slider regelmatig. Check dat de stof niet vervaagd of versleten is. Als er tekenen zijn van slijtage, moet het product vervangen worden.

DE Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand und die Funktion des Body Sliders. Stellen Sie sicher, dass der Stoff nicht abgenutzt oder verblichen ist. Bei Anzeichen von Verschleiß muss das Produkt entsorgt werden.

ES Revise la condición y funcionamiento del Body Slider regularmente. Revise para asegurarse de que la tela no esté gastada o descolorida. Si hay signos de desgaste, el producto debe ser desechado.

FR Vérifiez régulièrement l'état et le fonctionnement du Body Slider. Vérifiez que le tissu n'est pas usé ou décoloré. S'il y a des signes d'usure, le produit doit être jeté.

Study the manual - Bekijk de handleiding - Lesen Sie stets die Gebrauchsanweisung Siempre lea el manual - Toujours lire le mode d'emploi

EN Always read the manual for the Body Slider. Keep the manual where it is accessible to users of the product. Do not leave the person (patient) unattended during a transfer situation.

NL Bestudeer altijd de handleiding van de Body Slider. Bewaar de handleiding zodat deze beschikbaar is voor gebruikers. Laat de persoon (patiënt) niet alleen of onbeheerd achter tijdens een transfersituatie.

DE Lesen Sie stets das Handbuch zur Nutzung des Body Sliders. Bewahren Sie es an einem Ort auf, der den Nutzern des Produktes zugänglich ist. Lassen Sie eine Person während eines Transfers nicht unbeaufsichtigt.

ES Siempre lea el manual del Body Slider. Mantenga el manual en un lugar accesible para la persona usando el producto. No deje a la persona desatendida durante una situación de transferencia.

FR Lisez toujours le manuel du Body Slider. Conservez le manuel dans un endroit accessible aux utilisateurs du produit. Ne laissez pas la personne sans surveillance pendant une situation de transfert.

Contact - Kontakt - Contacto - Contacter











EN Contact your local distributor if you have any questions about the product and its use. Always make sure that you have right version of the manual.

NL Neem contact op met je lokale distributeur als je vragen hebt over dit product en het gebruik daarvan. Zorg dat je altijd de juiste versie van de handleiding gebruikt.

DE Falls Sie Fragen zum Produkt und seiner Verwendung haben, dann wenden Sie sich an Ihren Händler vor Ort. Stellen Sie immer sicher, dass Sie die richtige Version des Handbuchs haben.

ES Contacte a su distribuidor local si tiene alguna pregunta sobre el producto y su uso. Siempre asegúrese de tener la versión correcta del manual.

FR Contactez votre distributeur local si vous avez des questions sur le produit et son utilisation. Assurez-vous toujours d'avoir la bonne version du manuel.

REF	Material - Materiaal - Materiaux - Matériel	Size - Maat - Maße - El Tamaño - Dimension	Wasinstructies, Washing instructions, Washanleitung, Instrucciones de lavado, Instructions de lessive
9OR0090145	Polyester, Siliconen Polyester, Silikon Poliéster, Silicona	35,5" x 57,1" inches 90 x 145 centimeter	    
9RED090145	Polyamide, Siliconen Polyamid, Silikon Poliéster, Silicona	35,5" x 57,1" inches 90 x 145 centimeter	    

Body Slider



REF

9OR0090145



REF

9RED090145

Tetcon Global BV
Ruysdaelbaan 3G
5642 JJ Eindhoven
The Netherlands

www.tetcon-ge.com
www.s-capeplus.com

Email: info@tetcon-ge.com
Telephone: +31 40 298 99 55

